Tr 2025 -12- 0 8

Tr 1 sing Board will formally action age the sing board will formally action age the sing board will formally action age the single formation and documents.

<u>Form No. S16-I</u> 表格第 S16-I 號

# APPLICATION FOR PERMISSION UNDER SECTION 16 OF THE TOWN PLANNING ORDINANCE (CAP.131)

根據《城市規劃條例》(第131章) 第16條遞交的許可申請

Applicable to proposals not involving or not only involving: 適用於建議不涉及或不祇涉及:

- (i) Construction of "New Territories Exempted House(s)"; 興建「新界豁免管制屋宇」;
- (ii) Temporary use/development of land and/or building not exceeding 3 years in rural areas; and 位於鄉郊地區土地上及/或建築物內進行為期不超過三年的臨時用途/發展;及
- (iii) Renewal of permission for temporary use or development in rural areas 位於鄉郊地區的臨時用途或發展的許可續期

Applicant who would like to publish the <u>notice of application</u> in local newspapers to meet one of the Town Planning Board's requirements of taking reasonable steps to obtain consent of or give notification to the current land owner, please refer to the following link regarding publishing the notice in the designated newspapers: <a href="https://www.info.gov.hk/tpb/en/plan application/apply.html">https://www.info.gov.hk/tpb/en/plan application/apply.html</a>

申請人如欲在本地報章刊登<u>申請通知</u>,以採取城市規劃委員會就取得現行土地擁有人的同意或通知現行土地擁有人所指定的其中一項合理步驟,請瀏覽以下網址有關在指定的報章刊登通知: https://www.info.gov.hk/tpb/tc/plan\_application/apply.html

## General Note and Annotation for the Form 填寫表格的一般指引及註解

- \* "Current land owner" means any person whose name is registered in the Land Registry as that of an owner of the land to which the application relates, as at 6 weeks before the application is made 「現行土地擁有人」指在提出申請前六星期,其姓名或名稱已在土地註冊處註冊為該申請所關乎的土地的擁有人的人
- & Please attach documentary proof 請夾附證明文件
- ^ Please insert number where appropriate 請在適當地方註明編號

Please fill "NA" for inapplicable item 請在不適用的項目填寫「不適用」

Please use separate sheets if the space provided is insufficient 如所提供的空間不足,請另頁說明

Please insert a 「✔」at the appropriate box 請在適當的方格內上加上「✔」號

1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	cation No.   · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	A/ VI /248	
請勿填寫此欄 Date	Received	2025 -12- 0 @	

- 1. The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件(倘有),送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- 2. Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form. The document can be downloaded from the Board's website at <a href="http://www.info.gov.hk/tpb/">http://www.info.gov.hk/tpb/</a>. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories). 請先細閱《申請須知》的資料單張,然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載(網址: <a href="http://www.info.gov.hk/tpb/">http://www.info.gov.hk/tpb/</a>),亦可向委員會秘書處(香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓 電話: 2231 4810 或 2231 4835)及規劃署的規劃資料查詢處(熱線: 2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙田上禾輋路 1 號沙田政府合署 14 樓)索取。
- 3. This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete. 此表格可從委員會的網頁下載,亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全,委員會可拒絕處理有關申請。

1	Name	of Applicant	由譜	人姓名/名稱
ı.	Name	of Applicant	甲胡ノ	人姓石/石佣

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 /▼Company 公司 /□Organisation 機構 )

The Hong Kong and China Gas Company Limited

2. Name of Authorised Agent (if applicable) 獲授權代理人姓名/名稱(如適用)

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 /□Company 公司 /□Organisation 機構 )

N/A

3.	Application Site 申請地點		
(a)	Full address / location / demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及地段號碼(如適用)	Near Lot no.NKIL 5995 & Shatin Pass Road/Tsz Wa	
(b)	Site area and/or gross floor area involved 涉及的地盤面積及/或總樓面面積	✓Site area 地盤面積 6.2 □Gross floor area 總樓面面積	1 23.1
(c)	Area of Government land included (if any) 所包括的政府土地面積(倘有)	6.2	sq.m 平方米 □About 約

(d)	Name and number of the related statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及編號 S/K11/31 - Tsz Wan Shan, Diamond Hill & San Po Kong						
(e)	Land use zone(s) involved 涉及的土地用途地帶 Road (Footpath)						
(f)	Current use(s) 現時用途		Road (Footpath)  (If there are any Government, institution or community				
1			plan and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施,請在圖則上顯示				
4.	"Current Land Ow	ner" of Ap	pplication Site 申請地點的「現行土」	 也擁有人」			
The	applicant 申請人 —						
	is the sole "current land	owner" <sup>#&amp;</sup> (ple 有人」 <sup>#&amp;</sup> (請	ase proceed to Part 6 and attach documentary proof 繼續填寫第6部分,並夾附業權證明文件)。	f of ownership).			
	is one of the "current lan 是其中一名「現行土地	d owners"#& 排有人」#&	(please attach documentary proof of ownership). 請夾附業權證明文件)。				
	is not a "current land ow 並不是「現行土地擁有						
<b>V</b>	The application site is en 申請地點完全位於政府		rernment land (please proceed to Part 6). 繼續填寫第 6 部分)。				
5.	Statement on Owno 就土地擁有人的		nt/Notification □土地擁有人的陳述				
(a)	According to the application involves a to	record(s) of	the Land Registry as at				
(b)	The applicant 申請人 -						
	has obtained conser	nt(s) of	"current land owner(s)".				
	已取得	名「	現行土地擁有人」#的同意。				
	Details of consent	t of "current la	and owner(s)"# obtained 取得「現行土地擁有人	、」 #同意的詳情			
	No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁有 人」數目	Registry who	address of premises as shown in the record of the Land ere consent(s) has/have been obtained 冊處記錄已獲得同意的地段號碼/處所地址	Date of consent obtained (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期 (日/月/年)			
				1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1			
	(Please use senarate s	sheets if the sno	ace of any box above is insufficient. 如上列任何方格的	大問不足,諸又百鉛阳) 大問不足,諸又百鉛阳)			

	nrrent land owner(s)" # notified 已獲通知「現行土地擁有人」#	
No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁 有人」數目	Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where notification(s) has/have been given 根據土地註冊處記錄已發出通知的地段號碼/處所地址	Date of notification given (DD/MM/YYYY) 通知日期(日/月/年)
(Please use separate	sheets if the space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的空	E間不足,請另頁說明)
	ole steps to obtain consent of or give notification to owner(s): 以取得土地擁有人的同意或向該人發給通知。詳情如下:	
Reasonable Steps	to Obtain Consent of Owner(s) 取得土地擁有人的同意所採取的	的合理步驟
	for consent to the "current land owner(s)" on	
	(日/月/年)向每一名「現行土地擁有人」#郵遞要求同	
Reasonable Steps	to Give Notification to Owner(s) 向土地擁有人發出通知所採耶	双的合理步驟
	tices in local newspapers on(DD/MM/YY	
	(日/月/年)在指定報章就申請刊登一次通知®	
	in a prominent position on or near application site/premises on(DD/MM/YYYY)&	
於	(日/月/年)在申請地點/申請處所或附近的顯明位置	貼出關於該申請的建
office(s) or r	prelevant owners' corporation(s)/owners' committee(s)/mutual aid ural committee on (DD/MM/YYYY) <sup>&amp;</sup> (日/月/年)把通知寄往相關的業主立案法團/業主委的鄉事委員會 <sup>&amp;</sup>	
Others 其他		
□ others (please 其他(請指		

6.	Type(s)	of Application 申請類別
	Type (i) 第(i)類	Change of use within existing building or part thereof 更改現有建築物或其部分內的用途
✓	Type (ii) 第(ii)類	Diversion of stream / excavation of land / filling of land / filling of pond as required under Notes of Statutory Plan(s) 根據法定圖則《註釋》內所要求的河道改道/挖土/填土/填塘工程
<b>d</b>	Type (iii) 第(iii)類	Public utility installation / Utility installation for private project 公用事業設施裝置/私人發展計劃的公用設施裝置
	Type (iv) 第(iv)類	Minor relaxation of stated development restriction(s) as provided under Notes of Statutory Plan(s) 略為放寬於法定圖則《註釋》內列明的發展限制
	Type (v) 第(v)類	Use / development other than (i) to (iii) above 上述的(i)至(iii)項以外的用途/發展
註 1 Note	: 可在多於 2: For Develop	t more than one「✓」. 一個方格內加上「✓」號 oment involving columbarium use, please complete the table in the Appendix. 及靈灰安置所用途,請填妥於附件的表格。

(i)	For Type (i) application	on 供第(i)类	<i>東直</i>			
i	Total floor area involved 涉及的總樓面面積				sq.m 平方米	<b>*</b>
ι	Proposed use(s)/development 疑議用途/發展	the use and gro	ss floor area)	nstitution or community 設施,請在圖則上顯		istrate on plan and specify 恖樓面面積)
	Number of storeys involved 涉及層數			Number of units inv 涉及單位數目	volved	
		Domestic par	t 住用部分		sq.m 平方米	□About 約
	Proposed floor area 擬議樓面面積	Non-domestic	c part 非住用語	部分	sq.m 平方米	□About 約
		Total 總計			sq.m 平方米	□About 約
(a) I	D	Floor(s) 樓層	Current us	se(s) 現時用途	Proposed	use(s) 擬議用途
1	Proposed uses of different floors (if applicable) 不同樓層的擬議用途(如適用)					
S (	(Please use separate sheets if the space provided is insufficient) (如所提供的空間不足,請另頁說明)					
	747					

(ii) For Type (ii) application	ation 供第(ii)類申請			
	☐ Diversion of stream ☐	可道改道		
	□ Filling of pond 填塘 Area of filling 填塘面 Depth of filling 填塘汤		sq.m 平方米 m 米	□About 約 □About 約
(a) Operation involved 涉及工程	Depth of filling 填土厚 Excavation of land 挖 Area of excavation 挖 Depth of excavation 挖 (Please indicate on site plan the bor of filling of land/pond(s) and/or exception	主 土面積 ・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	. 6.2 sq.m 平方米 1.5 m 米 6.2 sq.m 平方米 1.5 m 米 1.5 m 米	
(b) Intended use/development 有意進行的用途/發展	Proposed Public Util		on osk) and excavation & fil	ling of land
(iii) For Type (iii) applic	cation 供第(iii)類申請			
	Public utility installation  Utility installation for public each building/structure, whe	private project 和 number of utility re appropriate	施裝置 《人發展計劃的公用設施裝置 to be provided as well as the di 建築物/構築物(倘有)的長度、	
	Name/type of installation 裝置名稱/種類	Number of provision 數量	Dimension of each /building/structure (m) (LxWx 每個裝置/建築物/構築物(米)(長 x 闊 x 高)	installation (H)
(a) Nature and scale 性質及規模	Aboveground Gas Governor Kiosk	1	2.8m x 2.2m x 1.8r	m (H)
	A V	-		A DEC
	(Please illustrate on plan the	layout of the insta	llation 請用圖則顯示裝置的布局	<del>3</del> )

(iv) $\underline{F}$	(iv) For Type (iv) application 供第(iv)類申請							
. ,	(a) Please specify the proposed minor relaxation of stated development restriction(s) and <u>also fill in the</u> proposed use/development and development particulars in part (v) below –							
_	請列明擬議略為放寬的發展限制 <u>並填妥於第(v)部分的擬議用途/發展及發展細節</u>							
	Plot ratio restriction 地積比率限制	From 由	to 至					
	Gross floor area restriction 總樓面面積限制	From $ \pm $ sq. m	平方米 to 至sq. m 平方为					
	Site coverage restriction 上蓋面積限制	From 由	% to 至%					
	Building height restriction 建築物高度限制	From 由	n 米 to 至 m 米					
		From 由	mPD 米 (主水平基準上) to 至					
			mPD 米 (主水平基準上)					
		From 由	storeys 層 to 至 store	ys 層				
	Non-building area restriction 非建築用地限制	From 由	m to 至m					
	Others (please specify) 其他(請註明)							
		Ather Adjust who deals						
$(v) \underline{F}$	for Type (v) application 供	<u> </u>						
( ) D								
	posed (s)/development 義用途/發展							
4//00-								
	(Please	illustrate the details of the propo	sal on a layout plan 請用平面圖說明建議詞	洋情)				
(b) Dev	velopment Schedule 發展細節表							
Pro	posed gross floor area (GFA) 擬	議總樓面面積	sq.m 平方米	□About 約				
Pro	Proposed plot ratio 擬議地積比率 □About 約							
Pro	Proposed site coverage 擬議上蓋面積							
Pro	Proposed no. of blocks 擬議座數							
Pro	posed no. of storeys of each block	x 每座建築物的擬議層數	storeys 層					
			□ include 包括 storeys of basem □ exclude 不包括 storeys of base					
Pro	posed building height of each blo	ck每座建築物的擬議高度	mPD 米(主水平基準上 m 米	) □About 約 □About 約				

☐ Domestic par	t 住用部分				
GFA 總	塿面面積		sq. m 平方米	□About 約	
number	of Units 單位數目				
average	unit size 單位平均面積		sq. m 平方米	□About 約	
151.517.1	d number of residents 估	計住客數目			
Non-domestic	c part 非住用部分		GFA 總樓面面	積	
	lace 食肆		sq. m 平方米   口About 約		
□ hotel 酒			sq. m 平方米	□About 約	
			(please specify the number of rooms 請註明房間數目)		
□ office 辦	4/八安		sq. m 平方米	□About 約	
		苯	sq. m 平方米	□About 約	
□ shop and	l services 商店及服務行	未	sq. m 十万木	□About #9	
□ Government, institution or community facilities 政府、機構或社區設施			(please specify the use(s) and concerned land area(s)/GFA(s) 請註明用途及有關的地面面積/總樓面面積)		
other(s)	其他		(please specify the use(s) and area(s)/GFA(s) 請註明用途及有關 樓面面積)		
☐ Open space ﴿	<b>大</b> 趙田地		(please specify land area(s) 請註明:	<b>州而而穑</b> )	
	ppen space 私人休憩用均	H <sub>7</sub>	sq. m 平方米 □ Not 1		
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	pen space 公眾休憩用均		sq. m 平方米 □ Not 1		
4					
(c) Use(s) of differ	ent floors (if applicable)	各樓層的用途 (如	1適用)		
[Block number] [座數]	[Floor(s)] [層數]		[Proposed use(s)] [擬議用途]		
,					
(d) Proposed use(s	of uncovered area (if a				
(a) I Toposed use(s	, or uncovered area (if al	<b>- J / か</b> むノヘンロノJ ( 11円) F	2 / H 2 1 WERTWILL H		

7. Anticipated Completi 擬議發展計劃的預		of the Development Proposal 時間
擬議發展計劃預期完成的年份及 (Separate anticipated completion Government, institution or comm	及月份(分 times (in unity facil	month and year) should be provided for the proposed public open space and
3 months after approva	al	
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		
The State of the State of Stat		
8. Vehicular Access Arra 擬議發展計劃的行		nt of the Development Proposal 安排
Any vehicular access to the site/subject building?	Yes 是	□ There is an existing access. (please indicate the street name, where appropriate) 有一條現有車路。(請註明車路名稱(如適用))
是否有車路通往地盤/有關建築物?		□ There is a proposed access. (please illustrate on plan and specify the width) 有一條擬議車路。(請在圖則顯示,並註明車路的闊度)
	No否	
Any provision of parking space for the proposed use(s)? 是否有為擬議用途提供停車位?	Yes 是 No 否	□ (Please specify type(s) and number(s) and illustrate on plan) 請註明種類及數目並於圖則上顯示) Private Car Parking Spaces 私家車車位 Motorcycle Parking Spaces 電單車車位 Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位 Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位 Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明)
Any provision of loading/unloading space for the proposed use(s)? 是否有為擬議用途提供上落客貨車位?	Yes是	□ (Please specify type(s) and number(s) and illustrate on plan) 請註明種類及數目並於圖則上顯示) Taxi Spaces 的士車位 Coach Spaces 旅遊巴車位 Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位 Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車車位 Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明)
	No否	

9. Impacts of Development Proposal 擬議發展計劃的影響						
justifications/reasons for	or not provi	sheets to indicate the proposed meading such measures. 法減少可能出現不良影響的措施,否		lverse impacts or give		
Does the development proposal involve alteration of existing building? 擬議發展計劃是否包括現有建築物的改動?	Yes 是 No 否	□ Please provide details 請提供				
Does the development proposal involve the operation on the right? 擬議發展是否涉及右列的工程? (Note: where Type (ii) application is the subject of application, please skip this section. 註:如申請涉及第(ii)類申請,請跳至下一條問題。)	Yes 是 No 否	Depth of filling 填塘深度  Filling of land 填土 Area of filling 填土面積 Depth of filling 填土厚度 .  Excavation of land 挖土 Area of excavation 挖土面積	pr excavation of land) 是界線,以及河道改道、填塘、填土  i  sq.m 平方米    m 米    sq.m 平方米	□ About 約		
Would the development proposal cause any adverse impacts? 擬議發展計劃會否造成不良影響?	On traffic On water On draina On slopes Affected Landscap Tree Felli Visual Im Others (P	supply 對供水 age 對排水 s 對斜坡 by slopes 受斜坡影響 e Impact 構成景觀影響 ing 砍伐樹木 apact 構成視覺影響 lease Specify) 其他 (請列明) ate measure(s) to minimise the impat breast height and species of the affe 達量減少影響的措施。如涉及砍伐植	ected trees (if possible) 才木,請說明受影響樹木的數	対目、及胸高度的樹幹		

10. Justifications 理由
The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要,請另頁說明。
The proposed aboveground governor kiosk is an essential governor to regulate the gas supply from medium pressure to low pressure to serve all the development in
Tsz Wan Shan.
2. The applied location is on government land.
THE HONG KONG CHINA GAS CO., LTD.
······································
Assesser General Manager - Retwork Development

11 D I II BELLIN				
11. Declaration 聲明				
I hereby declare that the particulars given in this application are correct and true to the best of my knowledge and belief. 本人謹此聲明,本人就這宗申請提交的資料,據本人所知及所信,均屬真實無誤。				
I hereby grant a permission to the Board to copy all the materials submitted in this application and/or to upload such materials to the Board's website for browsing and downloading by the public free-of-charge at the Board's discretion. 本人現准許委員會酌情將本人就此申請所提交的所有資料複製及/或上載至委員會網站,供公眾免費瀏覽或下載。				
Signature 簽署				
Fune	I SUN KENG	AGM - NETWORK DEVELOPMENT		
	ne in Block Letters (請以正楷填寫)	Position (if applicable) 職位 (如適用)		
Professional Qualification(s) 專業資格	<ul> <li>✓ Member 會員 / ☐ Fello</li> <li>☐ HKIP 香港規劃師學會</li> <li>☐ HKIS 香港測量師學會</li> <li>☐ HKILA 香港園境師學</li> <li>☐ RPP 註冊專業規劃師</li> <li>Others 其他</li> </ul>	曾 / □ HKIA 香港建築師學會 / □ HKIE 香港工程師學會 / 會 / □ HKIUD 香港城市設計學會 cand on behalf of		
on behalf of 代表		***************************************		
□ Company 公	司 / Organisation Name an	d Chop (if applicable)。機構名稱及蓋章(如適用)		
Date 日期 2子(	06 (2025	. (DD/MM/YYYY 日/月/年)		

### Remark 備註

The materials submitted in this application and the Board's decision on the application would be disclosed to the public. Such materials would also be uploaded to the Board's website for browsing and free downloading by the public where the Board considers appropriate.

委員會會向公眾披露申請人所遞交的申請資料和委員會對申請所作的決定。在委員會認為合適的情況下,有關申請 資料亦會上載至委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載。

# Warning 警告

Any person who knowingly or wilfully makes any statement or furnish any information in connection with this application, which is false in any material particular, shall be liable to an offence under the Crimes Ordinance. 任何人在明知或故意的情况下,就這宗申請提出在任何要項上是虛假的陳述或資料,即屬違反《刑事罪行條例》

### Statement on Personal Data 個人資料的聲明

The personal data submitted to the Board in this application will be used by the Secretary of the Board and Government departments for the following purposes: 委員會就這宗申請所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門,以根據《城市規劃條例》及相關的城市規

劃委員會規劃指引的規定作以下用途:

- (a) the processing of this application which includes making available the name of the applicant for public inspection when making available this application for public inspection; and 處理這宗申請,包括公布這宗申請供公眾查閱,同時公布申請人的姓名供公眾查閱;以及
- (b) facilitating communication between the applicant and the Secretary of the Board/Government departments. 方便申請人與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。
- The personal data provided by the applicant in this application may also be disclosed to other persons for the purposes mentioned in paragraph 1 above.

申請人就這宗申請提供的個人資料,或亦會向其他人士披露,以作上述第1段提及的用途。

3. An applicant has a right of access and correction with respect to his/her personal data as provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Request for personal data access and correction should be addressed to the Secretary of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)的規定,申請人有權查閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料,應向委員會秘書提出有關要求,其地址為香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓。

For Developments involving Columbarium Use, please also complete the following: 如發展涉及靈灰安置所用途,請另外填妥以下資料:				
Ash interment capacity 骨灰安放容量@				
Maximum number of sets of ashes that may be interred 在龕位內最多可安放骨灰的數量 Maximum number of sets of ashes that may be interred 在非龕位的範圍內最多可安放骨灰的數量				
Total number of niches 龕位總數				
Total number of single niches 單人龕位總數				
Number of single niches (sold and occupied) 單人龕位數目 (已售並佔用) Number of single niches (sold but unoccupied) 單人龕位數目 (已售但未佔用) Number of single niches (residual for sale) 單人龕位數目 (待售)				
Total number of double niches 雙人龕位總數				
Number of double niches (sold and fully occupied) 雙人龕位數目 (已售並全部佔用) Number of double niches (sold and partially occupied) 雙人龕位數目 (已售並部分佔用) Number of double niches (sold but unoccupied) 雙人龕位數目 (已售但未佔用) Number of double niches (residual for sale) 雙人龕位數目 (待售)				
Total no. of niches other than single or double niches ( 除單人及雙人龕位外的其他龕位總數 (請列明類別)				
Number. of niches (sold and fully occupied) 龕位數目 (已售並全部佔用) Number of niches (sold and partially occupied) 龕位數目 (已售並部分佔用) Number of niches (sold but unoccupied) 龕位數目 (已售但未佔用) Number of niches (residual for sale) 龕位數目 (待售)				
Proposed operating hours 擬議營運時間				
<ul> <li>@ Ash interment capacity in relation to a columbarium means – 就靈灰安置所而言,骨灰安放容量指:</li> <li>the maximum number of containers of ashes that may be in 每個龕位內可安放的骨灰容器的最高數目;</li> <li>the maximum number of sets of ashes that may be interred 在該靈灰安置所並非龕位的範圍內,總共最多可安放多十</li> <li>the total number of sets of ashes that may be interred in the 在該骨灰安置所內,總共最多可安於多少份骨灰。</li> </ul>	d other than in niches in any area in the co 多少份骨灰;以及			

Gist of Applica	ation	申請摘要					
consultees, uploaded available at the Plan (請 <u>盡量</u> 以英文及中	d to the ning End 文填寫 劃資料查	ooth English and Chir Town Planning Board quiry Counters of the P 。此部分將會發送予 查詢處供一般參閱。)	l's Website for Planning Depa 相關諮詢人	or brows	ing and free or general in	e downloading formation.)	by the public and
Application No. 申請編號	(For O	fficial Use Only) (請勿	填寫此欄)				
Location/address 位置/地址							
Site area 地盤面積						sq. m 平方爿	∜□About 約
地強叫傾	(includ	des Government land o	f包括政府	土地	6.2	sq. m 平方爿	← □ About 約)
Plan 圖則	S/K11/31 - Tsz Wan Shan, Diamond Hill & San Po Kong				ong		
Zoning 地帶	Road (Footpath)						
		Proposed Public U			) and exca	avation & fill	ing of land
(i) Gross floor ar			sq.1	m 平方	*	Plot Ra	itio 地積比率
	and/or plot ratio 總樓面面積及/或 地積比率	Domestic 住用		□ No	bout 約 ot more than 多於		□About 約 □Not more than 不多於
		Non-domestic 非住用	6.2	□ No	bout 約 ot more than 多於		□About 約 □Not more than 不多於
(ii) No. of block 幢數		Domestic 住用					
		Non-domestic 非住用					
		Composite 綜合用途					

(iii)	Building height/No. of storeys 建築物高度/層數	Domestic 住用	m 米 □ (Not more than 不多於)
7 1			mPD 米(主水平基準上) □ (Not more than 不多於)
			Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於)
			(□Include 包括/□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
		Non-domestic 非住用	m 米□ (Not more than 不多於)
			mPD 米(主水平基準上) □ (Not more than 不多於)
			Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於)
			(□Include 包括/□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
		Composite 綜合用途	m 米 □ (Not more than 不多於)
			mPD 米(主水平基準上) □ (Not more than 不多於)
			Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於)
			(□Include 包括/□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
(iv)	Site coverage 上蓋面積		% □ About 約
(v)	No. of units 單位數目		
(vi)	Open space 休憩用地	Private 私人	sq.m 平方米 🗆 Not less than 不少於
		Public 公眾	sq.m 平方米 □ Not less than 不少於

(vii) No. of parking spaces and loading /	Total no. of vehicle parking spaces 停車位總數	
unloading spaces	Private Car Parking Spaces 私家車車位	
停車位及上落客貨	Motorcycle Parking Spaces 電單車車位	
車位數目	Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位	
	Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位	
	Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位	
	Others (Please Specify) 其他 (請列明)	
	Total no. of vehicle loading/unloading bays/lay-bys	
	上落客貨車位/停車處總數	
	Tori Conserve the Late (t	
	Taxi Spaces 的士車位	
	Coach Spaces 旅遊巴車位	
	Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位 Medium Goods Vehicle Spaces 中刊作車位	
	Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車位	
	Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明)	
	Omers (I lease speeny) 共區 (明7977)	

Submitted Plans, Drawings and Documents 提交的圖則、繪圖及文件		
	Chinese	<b>English</b>
	中文	英文
Plans and Drawings 圖則及繪圖		
Master layout plan(s)/Layout plan(s) 總綱發展藍圖/布局設計圖		
Block plan(s) 樓宇位置圖		
Floor plan(s) 樓宇平面圖		
Sectional plan(s) 截視圖		
Elevation(s) 立視圖		
Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片		
Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖/園境設計圖		
Others (please specify) 其他(請註明)		
Location Plan - Drawing No. PL/K/24/30		
Detailed Arrangement of Fibreglass Kiosk - Drawing No. DD/SD/21/72-01		
Reports 報告書		
Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據		
Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions)		
環境評估(噪音、空氣及/或水的污染)		
Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估		
Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估		
Visual impact assessment 視覺影響評估		. 🗆
Landscape impact assessment 景觀影響評估		
Tree Survey 樹木調查		
Geotechnical impact assessment 土力影響評估		
Drainage impact assessment 排水影響評估		
Sewerage impact assessment 排污影響評估		
Risk Assessment 風險評估		
Others (please specify) 其他(請註明)		
Note: May insert more than one 「✔」. 註:可在多於一個方格內加上「✔」號		

- Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant.
- 註:上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異,城市規劃委員會概不負責。若有任何疑問,應查閱申請人提交的文件。

此為空白頁。

This is a blank page.